



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
18 July 2024
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Совещание Сторон Конвенции об оценке
воздействия на окружающую среду
в трансграничном контексте

Совещание Сторон Конвенции об оценке
воздействия на окружающую среду
в трансграничном контексте,
действующее в качестве Совещания
Сторон Протокола по стратегической
экологической оценке

Комитет по осуществлению

Шестидесятая сессия

Женева, 14–17 октября 2024 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

Аннотированная предварительная повестка дня шестидесятой сессии,

которая состоится во Дворце Наций, Женева, и откроется в понедельник,
14 октября 2024 года, в 10 ч 00 мин*

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Последующие меры в связи с решениями IX/4f и IX/4i.
3. Представления.
4. Инициатива Комитета.
5. Сбор информации: вопросы Конвенции.
6. Обзор осуществления.

* Членам Комитета предлагается зарегистрироваться в режиме онлайн не позднее чем за две недели до начала совещания, т. е. до **20 сентября 2024 года**, по следующей ссылке: <https://indico.un.org/event/1007256/> (рекомендуется использовать браузер Internet Explorer). При возникновении каких-либо трудностей при регистрации просьба обращаться в секретариат (eia.conv@un.org; maricar.delacruz@un.org).



7. Прочие вопросы.
8. Представление основных принятых решений и закрытие сессии.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Утверждение повестки дня

1. Настоящая предварительная повестка дня была подготовлена секретариатом Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (Конвенция Эспо) и Протокола по стратегической экологической оценке к ней в согласовании с Председателем Комитета по осуществлению в соответствии с правилом 9 рабочих правил Комитета по осуществлению¹. Комитету по осуществлению Конвенции и Протокола будет предложено утвердить настоящую повестку дня.

2. Последующие меры в связи с решениями IX/4f и IX/4I

2. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил, обсуждение по пункту 2 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иного решения.

3. Ожидается, что в развитие обсуждений, состоявшихся в Комитете на его пятьдесят девятой сессии (Женева, 18–21 июня 2024 года), Комитет примет последующие меры в связи с решением IX/4f совещания сторон Конвенции о выполнении Беларусью своих обязательств по Конвенции в отношении ее национального законодательства². Он выразит признательность делегации Беларуси, которая выразила желание предоставить Комитету некоторые пояснения относительно своего законодательства в ответ на просьбу Комитета представить свой доклад о выполнении решения до начала шестидесяти первой сессии Комитета (Женева (онлайн), 11–14 февраля 2025 года)³.

4. Комитет приветствует последующие меры по решению IX/4I о соблюдении Украиной своих обязательств по Конвенции в связи с продлением срока эксплуатации энергоблоков Ровенской атомной электростанции⁴.

3. Представления

5. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил, обсуждение по пункту 3 повестки будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иного решения.

6. Комитет рассмотрит любые представления Сторон, полученные в период после проведения предыдущей сессии Комитета. Он также продолжит рассмотрение представления Беларуси от 12 апреля 2023 года с выражением обеспокоенности по поводу соблюдения Польшей своих обязательств по Конвенции в отношении строительства заградительного сооружения на территории трансграничного объекта Всемирного наследия Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) «Беловежская пуща».

¹ Совещание Сторон Конвенции приняло правила работы Комитета в решении IV/2, приложение IV (ECE/MP.EIA/10), а затем внесло в них поправки в решениях V/4, приложение (ECE/MP.EIA/15), VI/2, приложение II (ECE/MP.EIA/20/Add.1-ECE/MP.EIA/SEA/4/Add.1) и IX/4 и V/4 (ECE/MP.EIA/32/Add.2-ECE/MP.EIA/SEA/15/Add.2 и ECE/MP.EIA/32/Add.3-ECE/MP.EIA/SEA/15/Add.3).

² ECE/MP.EIA/IC/2024/4, п. 90.

³ ECE/MP.EIA/IC/2024/2, п. 22.

⁴ Там же, пп. 91.

7. В развитие обсуждений, состоявшихся в Комитете на его пятьдесят девятой сессии, Беларуси и Польше было предложено принять участие в сессии во вторник, 15 октября 2024 года, с целью представления информации и мнений по рассматриваемому вопросу в соответствии с пунктом 9 структуры и функций Комитета⁵. Затем Комитет рассмотрит этот вопрос на закрытом заседании и приступит к подготовке своих выводов и рекомендаций.

4. Инициатива Комитета

8. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил, обсуждение по пункту 4 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иного решения.

9. Комитет продолжит рассмотрение своей инициативы, касающейся планируемого Францией продления срока эксплуатации энергоблока № 1 АЭС «Трикастэн», выдвинутой на пятьдесят седьмой сессии Комитета (Женева, 29 августа — 1 сентября 2023 года). В частности, он продолжит подготовку своих выводов и рекомендаций с целью их окончательной доработки на своей шестьдесят первой сессии в феврале 2025 года⁶.

10. Комитет также рассмотрит свою инициативу в отношении добычи Украиной золота на Мужиевском золоторудном месторождении. В развитие обсуждений, состоявшихся в Комитете на его пятьдесят девятой сессии, Венгрии и Украине было предложено принять участие в сессии во вторник, 15 октября 2024 года, с целью представления информации и мнений по рассматриваемому вопросу в соответствии с пунктом 9 структуры и функций Комитета. Затем Комитет рассмотрит этот вопрос на закрытом заседании и приступит к подготовке своих выводов и рекомендаций⁷.

5. Сбор информации: вопросы Конвенции

11. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил, обсуждение по пункту 5 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иного решения.

12. Комитет продолжит рассмотрение вопроса о сборе информации, касающейся:

- a) Украины, относительно продления срока службы 12 энергоблоков Ровенской, Южно-Украинской, Запорожской и Хмельницкой атомных электростанций;
- b) Германии, относительно планируемого строительства терминала сжиженного природного газа;
- c) Болгарии, относительно прииска «Ада Тепе».

6. Обзор осуществления

13. В соответствии с правилом 17 1) своих рабочих правил, обсуждение по пункту 6 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иного решения.

14. Секретариат доведет до сведения Комитета общие и конкретные вопросы осуществления, выявленные в ходе седьмого обзора хода осуществления Конвенции (ECE/MP.EIA/2023/9) и четвертого обзора хода осуществления Протокола (ECE/MP.EIA/SEA/2023/9). Ожидается, что Комитет учтет их в своей работе в соответствии с решениями IX/5 и V/5 Совещаний Сторон (ECE/MP.EIA/32/Add.2-

⁵ Там же, п. 26.

⁶ Там же, п. 47.

⁷ Там же, п. 77.

ECE/MP.EIA/SEA/15/Add.2 и ECE/MP.EIA/32/Add.3-ECE/MP.EIA/SEA/15/Add.3 соответственно).

15. В развитие обсуждений, состоявшихся в Комитете на его пятьдесят девятой сессии, Комитет продолжит рассмотрение конкретных вопросов соблюдения в отношении:

- а) Кыргызстана, вопросов, выявленных в ходе шестого обзора осуществления Конвенции⁸;
- б) Северной Македонии, вопросов, выявленных в ходе третьего обзора осуществления Протокола⁹.

7. Прочие вопросы

16. Членам Комитета, желающим поднять другие вопросы, следует как можно скорее связаться с секретариатом.

8. Представление основных принятых решений и закрытие сессии

17. Ожидается, что Комитет согласует основные решения, принятые на этой сессии, и подтвердит сроки и место проведения своей следующей сессии, после чего Председатель официально объявит сессию закрытой.

⁸ Там же, пп. 85–86.

⁹ ECE/MP.EIA/SEA/2020/8, п. 56.